

中国十大品牌教育集团 中国十佳网络教育机构



- □ 自考名师全程视频授课,图像、声音、文字同步传输,享受身临其境的教学效果;
- □ 权威专家在线答疑,提交到答疑板的问题在24小时内即可得到满意答复;
- □ 课件自报名之日起可反复观看不限时间、次数,直到当期考试结束后一周关闭;
- □ 付费学员赠送 16 超大容量电子信箱;及时、全面、权威的自考资讯全天 24 小时滚动更新;
- □ 一次性付费满 300 元,即可享受九折优惠;累计实际交费金额 500 元或支付 80 元会员费,可成为银卡会员,购课享受八折优惠;累计实际交费金额 1000 元或支付 200 元会员费,可成为金卡会员,购课享受七折优惠(以上须在同一学员代码下);

英语/高等数学预备班: 英语从英文字母发音、国际音标、基本语法、常用词汇、阅读、写作等角度开展教学; 数学针对有仅有高中入学水平的数学基础的同学开设。通过知识点精讲、经典例题详解、在线模拟测验,有针对性而快速的提高考生数学水平。<u>立即报名!</u> 基础学习班 依据全新考试教材和大纲,由辅导老师对教材及考试中所涉及的知识进行全面、系统讲解,使考生从整体上把握该学科的体系,准确把握考试的重点、难点、考点所在,为顺利通过考试做好知识上、技巧上的准备。立即报名!

冲刺串讲班 结合历年试题特点及命题趋势,规划考试重点内容,讲解答题思路,传授胜战技巧,为考生指出题眼,提供押题参考。配合高质量全真模拟试题,让学员体验实战,准确地把握考试方向、将已掌握的应试知识融会贯通,并做到举一反三。立即报名!

真题测试班:通过真题的在线模拟测试,由自考 365 网校的专家名师指明未来考试中可能出现的"陷阱"、"雷区"、"误区",帮助学员减少答题失误,提高学员驾驭和应用所学知识的能力,迅速提高应试技巧和强化所学知识,顺利通过考试!立即报名!

自考实验班:针对高难科目开设,签协议,不及格返还学费。全国限量招生,报名咨询 010-82335555 立即报名!

浙江省 2007 年 1 月高等教育自学考试 经贸英语试题 课程代码: 02635

I.Give the English equivalents to the following abbreviations. (10%)

- 1. S/C
- 2. EEC
- 3. FOC
- 4. MFN
- 5. P.F.

II. Put the following phrases into English.(10%)

- 6. 独家代理
- 7. 合资企业
- 8. 运输设备
- 9. 反补贴税
- 10. 非配额产品

III.Fill in the blanks with the words or phrases from the box. (15%)



全天 24 小时服务咨询电话 010-82335555 免费热线 4008135555

under, Beyond, with, of, Besides, for, into,	As
11. We would highly appreciate it if you take this matter consideration.	
12 informed to you earlier, our buyers are a small party and have already s	suffered a lot of financial losses.
13. Our Service Engineering Department assures proper installation, operation and	d maintenance of the equipment, regardless
location.	
14. We are desirous to place as much business you as is possible.	
15. The sellers are obligation to complete the delivery of the goods at the c	contracted rate.
16 the price, the seller indicates other terms and conditions of a transaction	n.
accommodate, in urgent need of, see to it that, out of a desire, out of place,	
established, from that point on, to the knowledge of, advised, iron out, at any rat	e, recommend
17. Please be that we have already forwarded you the sample requested.	
18. We have brought you that claims should be lodged against us support	orted by survey report within 60 days after
discharge of the goods at the port of destination.	
19. The banker did not the shop-keeper with a loan of money.	
20. This is our practice that the goods should be inspected after arrival at	our port.
21. Mr. Smith worked hard to earn his own living.	
22. Finally they have managed to the substantial difference and come to be	ousiness.
23. They promised us that they would provide us with the necessary information	·
24. Our customer is the goods, he cannot afford to wait.	
25. It is one of our principles to contracts are honoured and commercial in	ntegrity maintained.
IV. Reading Comprehension(20%)	
A. Read the passage and answer the questions.	
Many field sales people are franchisees rather than company employees. The	company equips them with the latest sales
automation tools, enabling them to develop individualized multimedia presentati	ions and customized market offerings and
contracts.	
Most buyers prefer to meet sales people on their computer screen rather that	n in their office. More and more personal
selling is occurring over electronic media where the buyer and seller see each otl	ner on their computer screens in real time.
Sales people are traveling less and airlines are shrinking. The most effective sal	les people are well informed, trustworthy,
likeable and good at listening.	
26. A "franchisee" is an()	



全天 24 小时服务咨询电话 010-82335555 免费热线 4008135555

A. agent	B. advertiser
C. employer	D. employee
27. According to the passage, many franchis	ees are equipped with the latest sales automation tools and they can do all the
following things EXCEPT()
A. to develop individualized multimedia preso	entations
B. to develop customized market offerings	
C. to develop customized market contracts	
D. to develop their personal competence	
28. Most customers like to meet sales people	()
A. in their office	B. on their computer screen
C. in their department	D. in their own home
29. According to the passage, which of the following	llowing is TRUE?()
A. Sales people and their customers cannot se	e each other on their computer screens.
B. Sales people are involved in a lot of traveli	ng.
C. Sales people are traveling less nowadays.	
D. Airplanes are becoming smaller and smaller	er.
30. Which of the following features is NOT in	ncluded in the characteristics of the most effective sales people?()
A. Well-informed.	B. Trustworthy.
C. Likeable.	D. With good hearing.
B. Read this passage and decide whether the	se statements are true (T) or false (F).
The desire for access to petroleum reso	ources has proved to be a potent source of conflict in the 20th century. Since
World War II, the Middle East has provided	the main focal point for disputes involving energy, but the disintegration of the
Soviet Union has widened the area of potentia	al tension to include Central Asia. A further development has been the arrival o
a new player on the stage of global petroleum	politics: China.
As China's economic, political and mil	litary power has grown, so has its involvement in international affairs. One
dimension is the sudden and rapid growth of	participation by Chinese companies in the international petroleum arena, both
for oil imports and for investments overseas.	
31. One of the open sources of conflict in the	20 th century lies in the desire for access to petroleum resources. (
32. The disintegration of the Soviet Union has	s no effect on the world economic tension. (
33. China has tried to avoid getting into the gl	obal petroleum politics. ()
34. China's involvement in international affai	rs results from its growth in economic, political and military power. (



35. Chinese companies have always been active in the international petroleum arena. (

V. Translate the following sentences into Chinese. (10%)

- 36. The Parties shall work together with a view to making Tianjin a manufacturer and supplier to the JVC under sublicense from the JVC as soon as practicable.
- 37. Shippers are requested to note particularly the exceptions and conditions of this Bill of Lading with reference to the validity of the insurance upon their goods.
- 38. Dealing with the point made about letters of credit, the Plaintiff's contention is altogether impossible to reconcile with their performance of the original contracts.
- 39. In a contract which provides for payment by confirmed credit, the credit, in the absence of express stipulation, must be made available to the seller at the beginning of the shipment period.
- 40. We were approached by Mr. Smith with offers of assistance in purchasing Chinese products.

VI. Translate the following sentences into English. (15%)

- 41. 回购是指我们进口设备或技术,用其生产的产品来补偿。
- 42. 质量和数量都必须与合同规定相吻合。
- 43. 我们要求用以我方为抬头的、不可撤销的、金额为全部货款的信用证,允许分装。
- 44. 美国公司同意就质量不合格问题向我们赔偿总价值的百分之六。
- 45. 他们将会给这些货物按发票金额加百分之十投保综合险。

VII. Letter-writing(20%)

- 46. 根据以下所给内容用完整的书信格式(包括信头、信内地址、称呼、正文、结束语、信尾敬语和签名)拟一封信:
- 1) 事由: 你方对 1000 公吨化肥索赔(Your Claim on 1000 M/Ts Chemical Fertilizer)。
- 2) 对于你方 8 月 2 日来函提出短重 1540 lbs 化肥, 我方深表遗憾, 这肯定造成你方对客户供货的困难。
- 3) 经我方在 Glasgow 仓库的工作人员核查发现,大约 40 袋化肥没有按合同装入 5 个三合板纸箱中,因此造成仓库 经理的疏忽,对此,我们(出口商)表示诚挚的道歉。
- 4) 鉴于我们长期存在的业务关系,我方在收到你方协议后即通过中国银行用支票的形式向你方户头打入 382 英镑赔款。
- 5) 我方希望这件事情不会影响我们将来的业务。
- 6) 写信日期为 2006 年 8 月 11 日。